联合国 A/C.3/65/L.12

大会

Distr.: Limited
6 October 2010
Chinese
Original: English

第六十五届会议

第三委员会

议程项目 27(b)

社会发展：社会发展，包括与世界社会状况以及与青年、老龄、残疾人和家庭有关的问题

菲律宾和坦桑尼亚联合共和国：决议草案

2015 年之前及其后为残疾人实现千年发展目标

大会，

回顾《关于残疾人的世界行动纲领》、[1] 《残疾人机会均等标准规则》[2] 和《残疾人权利公约》[3] 均确认残疾人既是推动发展的力量，也是各方面发展的受益者，

又回顾其以往关于包括千年发展目标在内的国际商定发展目标的决议均确认各国政府负有在全球一级维护人的尊严、平等和公平原则的集体责任，并着重指出会员国有责任为所有人，特别是为残疾人，谋求更大的正义和平等，

受鼓舞地注意到千年发展目标高级别全体会议的成果，呼吁做出更大的切实努力，为包括残疾人在内的所有人实现千年发展目标，

严重关切残疾人常常受到多重或严重的歧视，而且在落实、监测和评价千年发展目标过程中仍然被基本忽略，

[1] A/37/351/Add.1 和 Corr.1，附件，第八节，建议一㈣。

[2] 第 48/96 号决议，附件。

[3] 第 61/106 号决议，附件一。

请回收

注意到《关于残疾人的世界行动纲领》[1] 和国际商定发展目标，尤其是千年发展目标，为加强相关政策和《残疾人权利公约》[3] 执行工作提供了机会，从而有助于在二十一世纪实现“人人共享的社会”，

*又注意到*残疾人估计占世界总人口的 10%，其中 80%生活在发展中国家，并确认必须开展和促进国际合作以支持国家努力，尤其是发展中国家的努力，

*关切*国家一级缺乏残疾和残疾人境况数据和信息，导致残疾人在官方统计数字中遭忽略，有碍在制订和实施发展规划时把残疾人考虑在内，

1. *欣见*秘书长关于“信守承诺：2015 年之前及其后为残疾人实现千年发展目标”的报告；[4]

2. *注意到*秘书长报告[4] 中建议，考虑到《残疾人权利公约》[3] 涵盖了残疾人公民、政治、经济、社会和文化权利，《世界行动纲领》[1] 的增订应反映《公约》提出的整体、综合人权办法；

3. *又注意到*秘书长报告[4] 中认识到，《世界行动纲领》[1] 可予以增订，以便更充分地反映生动体现残疾人权利现有国际框架的核心原则，包括：尊重固有尊严、个人自主、自由作出自己的选择和个人自立；充分和切实地参与和融入社会；尊重差异，接受残疾人是人的多样性的一部分和人类的一份子；机会均等；无障碍；男女平等；尊重残疾儿童逐渐发展的能力并尊重残疾儿童保持其身份特性的权利；

4. *还注意到*秘书长报告[4] 中建议，在制定国内残疾法律和政策时纳入《公约》原则和目标，这应是《世界行动纲领》[1] 和《标准规则》[2] 的修订导向；

5. *赞赏地欣见*题为“履行诺言：团结一致实现千年发展目标”的高级别全体会议成果，[5] 特别是其中确认，各项政策和行动还必须注重残疾人，以使他们得益于千年发展目标落实进展；

6. *促请*会员国，并邀请国际组织和包括区域一体化组织在内的区域组织、金融机构、私营部门和民间社会，特别是代表残疾人的组织，酌情促进为残疾人实现千年发展目标，特别是明确将残疾问题和残疾人纳入为促进全面实现千年发展目标而制定的国家计划和工具之中；

7. *促请*联合国系统做出协调一致的努力，将残疾问题纳入工作，并在这方面鼓励残疾人权利公约问题机构间支助小组继续致力于确保各项发展方案，包括千年发展目标政策、进程和机制，把残疾人纳入其中并可为他们所用；

---

[4] A/65/173。

[5] 第 65/1 号决议。

8. *鼓励*会员国确保国际合作，包括通过国际发展方案开展的合作，把残疾人纳入其中并便于他们参与；

9. *吁请*各国政府和联合国各机构和机关将残疾问题和残疾人纳入关于千年发展目标落实进展的审查工作中，并更加努力地在评估中评估残疾人能够在多大程度上得益于为实现这些目标而做出的努力；

10. *又吁请*各国政府使残疾人能够作为推动者和受益人参与发展，特别是参与所有旨在实现千年发展目标的努力，为此确保关于以下方面的方案和政策把残疾人纳入其中并可为他们所用：消除极端贫穷和饥饿，普及初等教育，促进性别平等，赋予妇女权能，降低儿童死亡率，改善孕产妇保健，防治艾滋病毒/艾滋病、疟疾和其他疾病，确保环境可持续能力，以及建立全球发展伙伴关系；

11. *强调*残疾人参与各级决策和发展的重要性，这对决策者至关重要，有助于他们了解残疾人的境况及残疾人可能面临的障碍，了解如何排除障碍，使残疾人能够充分、平等地享受自身权利，为包括残疾人在内的所有人实现千年发展目标，并提高他们的社会经济地位；

12. *鼓励*为落实千年发展目标而开展国际合作，包括建立全球发展伙伴关系，这对于为所有人尤其是残疾人实现千年发展目标极其重要；

13. *又鼓励*各国政府开展并加速交流有关残疾人境况和残疾问题，尤其是涉及包容和无障碍方面的信息、指导方针和标准、最佳做法、立法措施及政府政策；

14. *吁请*各国政府建立一个关于残疾人境况的数据和信息知识库，便于用来确保发展政策的规划、监测、评价和实施工作能够敏感顾及残疾问题，尤其是在为残疾人实现千年发展目标方面，并在这方面请秘书长：

(a) 继续广泛传播并推动采用《编制残疾统计数据的准则和原则》[6] 及《人口和住房普查的原则和建议》，[7] 并在现有资源范围内为技术援助提供便利，包括为会员国的能力建设提供援助，特别是向发展中国家提供援助；

(b) 向大会第六十七届会议提供资料，说明在确保千年发展目标各项具体目标和指标查明、监测和评价相关政策和方案规划对残疾人境况的影响方面取得的进展；

(c) 在大会第六十七届会议期间召集一次高级别会议，讨论如何加强努力，确保残疾人能够参与并被纳入各方面发展工作。

---

[6] ST/ESA/STAT/SER.Y/10(联合国出版物，出售品编号：E.01.XVII.15)。

[7] ST/ESA/STAT/SER.M/67/Rev.2(联合国出版物，出售品编号：E.07.XVII.8)。